

ZMLUVA

o odohraní divadelného predstavenia

uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v platnom znení
a Autorského zákona č. 185/2015 Z. z. v zmysle neskorších predpisov

Zmluvné strany

Dodávateľ/Partner

Názov:	Divadlo Nová scéna
Sídlo:	Živnostenská 1, 812 14 Bratislava
Konajúce :	Mgr. Ingrid Fašiangová – generálna riaditeľka
Právna forma :	štátna príspevková organizácia
Zriaďovacia listina č.:	MK-6555/2021-110/18557
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
IBAN:	SK 50 8180 0000 0070 0012 1939
SWIFT:	SPSRKB
IČO :	00164861
DIČ :	2020829998
IČ DPH:	nie je platcom DPH
Kontaktná osoba :	Michal Turský – projektový riaditeľ
Telefón :	(+) 421 2 204 88 411; (+) 421 911 047 777
Web stránka:	www.novascena.sk
E-mail :	michal.tursky@novascena.sk

(ďalej ako „Partner“)

a

Odberateľ/usporiadateľ

Názov:	Národné divadlo Košice
Zastúpený:	Mgr. art. Andrej Šoth, ArtD., generálny riaditeľ NDKE
Sídlo:	Hlavná 32/58, 042 77 Košice, Slovenská republika
IČO:	312 99 512
DIČ:	2021469758
IČ DPH:	SK2021469758
Právna forma:	štátna príspevková organizácia, zriadená MKSR, zriaďovacia listina č. MK 3905/2023-110/7836
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Adresa banky:	Štátna pokladnica, Radlinského 32, 810 05 Bratislava, Slovenská republika
IBAN:	SK85 8180 0000 0070 0007 0481
BIC:	SPSRKBXXXX

(ďalej ako „Usporiadateľ“ alebo „NDKE“)

(Partner a Usporiadateľ ďalej spolu ako „zmluvné strany“)

I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie a realizácia divadelného predstavenia **Lionel Bart: „OLIVER!“** (ďalej ako „predstavenie“) Partnerom v NDKE, a to nasledovne.

Dátumy predstavenia:

sobota, 7. september 2024 od 19:00 hod. a
nedeľa, 8. september 2024 od 10:30 hod.

Miesto konania predstavenia:
v Historickej budove Národného divadla Košice

2. Technická príprava bude realizovaná v súlade s technickým riderom - prílohou 1. (ďalej len „TR“) v NDKE, ktorá je nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
3. Každá zmluvná strana poskytuje svoje plnenia z tejto zmluvy na vlastné náklady a zodpovednosť.
4. Historická budova Národného divadla Košice je významnou nehnuteľnou kultúrnou pamiatkou a dôležitou dominantou historického jadra mesta Košice.
5. Z pohľadu užívania tejto nehnuteľnosti je veľmi osobitým nebytovým priestorom a preto sa využitie (užívanie) priestorov Historickej budovy Národného divadla Košice (ďalej len „Historická budova“) riadi nielen príslušnými právnymi predpismi, ale aj osobitnými pravidlami zakotvenými v tejto zmluve a smerujúcimi k zachovaniu dôstojnosti, vysokej umeleckej, reprezentatívnej úrovne a historickej hodnoty, na ktorých rešpektovaní a dodržiavaní NDKE striktne trvá.
6. Partner vyhlasuje, že si je vedomý týchto skutočností a zaväzuje sa rešpektovať pravidlá a podmienky tejto zmluvy.
7. Pod pojmom Partner sa na účely tejto zmluvy rozumejú aj všetky osoby, ktoré sa so súhlasom alebo vedomím Partnera v priestoroch Historickej budovy NDKE nachádzajú, alebo ktorých prítomnosť v týchto priestoroch je odvodená od zmluvného vzťahu Partnera a NDKE, vzhľadom k dohodnutému účelu spolupráce, s výnimkou zamestnancov alebo iných zodpovedných osôb NDKE a návštevníkov NDKE.

II.

Finančné vysporiadanie

1. Každá zmluvná strana znáša svoje výdavky a náklady, ktoré jej vznikli v súvislosti s usporiadaním predstavenia. Iné súvisiace výdavky a náklady musia byť predmetom písomnej dohody zmluvných strán v čase, keď vzniknú.
2. Partner sa zaväzuje uhradiť všetky licenčné poplatky a iné náklady vyplývajúce z nárokov vlastníkov autorských práv a práv súvisiacich s autorským právom, vrátane tantiém.
3. **Celá tržba z predaja vstupeniek patrí Usporiadateľovi.**
4. Zmluvné strany sa dohodli, že Usporiadateľ určí výšku vstupného na predstavenie.
5. NDKE sa zaväzuje poskytnúť zástupcovi Partnera písomné vyúčtovanie predaných vstupeniek podpísané štatutárnym zástupcom NDKE a to do 10 dní od realizácie predstavenia.
6. NDKE sa zaväzuje uhradiť miestnu daň za vjazd a zotrvanie motorového vozidla v historickej časti mesta Košice (ďalej ako „miesta daň“), ktorá je v súlade so Všeobecne záväzným nariadením mesta Košice č. 225 o miestnej dani za vjazd a zotrvanie motorového vozidla v historickej časti mesta Košice, prijatého uznesením Mestského zastupiteľstva v Košiciach č. 845/2021, ako vyplýva zo zmien a doplnení vykonaných uznesením Mestského zastupiteľstva v Košiciach č. 1096/2022 s účinnosťou od 01.01.2024.
7. Partnerovi prináležia vstupenky za účelom zabezpečenia protokolu pozvaných hostí podľa dohody zmluvných strán, v počte 20 ks vstupeniek na predstavenie, ktoré sa uskutoční 07.09.2024 od 19:00 hod.

III.

Povinnosti zmluvných strán

1. Povinnosti Usporiadateľa:

- a) **Usporiadateľ** zabezpečí organizačné a technické podmienky pre technickú prípravu, skúšku a uskutočnenie divadelného predstavenia na scéne NDKE v súlade s TR.

Podmienky, ktoré neboli zmienené v prílohe č. 1 v TR, prípadne včas oznámené oficiálnou korešpondenciou medzi NDKE a Partnerom, nebudú môcť byť NDKE zabezpečené a uhradené, ak sa zmluvné strany nedohodli inak.

- **Usporiadateľ** poskytne divadelný priestor vhodný na predstavenie, vrátane javiska a šatní: **šatňu pre 9 herečiek, 10 hercov, 4 tanečníčky, 4 tanečníkov, 14 detí a 1 miestnosť pre technikov** a poskytne aj technické priestory, t. j. réžie zvuku a osvetlenia so štandardnou ozvučovacíou technikou, a so štandardnou osvetľovacou technikou, hľadiskovú časť Historickej budovy, nákladný výťah (vrátane personálnej obsluhy výťahu) a prístupové chodby k týmto priestorom v čase uvedenom v TR.
- **Usporiadateľ** podá Žiadosť o povolenie vjazdu motorového vozidla do historickej časti mesta Košice - pešej zóny na možnosť **krátkodobého parkovania** nasledovných vozidiel:
 - Škoda Octavia, ŠPZ: BL 890 DH, kategóriu (subkategóriu) vozidla: M1, najväčšiu prípustnú celkovú hmotnosť do: 3500 kg, dátum (čas) vjazdu do pešej zóny: 08.09.2024 (07:30 hod.), predpokladaný dátum (čas) ukončenia zotrvania vozidla v pešej zóne: 08.09.2024 (16:00 hod.), celkový počet dní vjazdu alebo zotrvania vozidla v pešej zóne: 1,
 - Mercedes Sprinter, ŠPZ: BT 102 HC, kategóriu (subkategóriu) vozidla: M1, najväčšiu prípustnú celkovú hmotnosť do: 3500 kg, dátum (čas) vjazdu do pešej zóny: 08.09.2024 (07:30 hod.), predpokladaný dátum (čas) ukončenia zotrvania vozidla v pešej zóne: 08.09.2024 (16:00 hod.), celkový počet dní vjazdu alebo zotrvania vozidla v pešej zóne: 1,
 - Suzuki Vitara, ŠPZ: BL 336 DG, kategóriu (subkategóriu) vozidla: M1, najväčšiu prípustnú celkovú hmotnosť do: 3500 kg, dátum (čas) vjazdu do pešej zóny: 08.09.2024 (07:30 hod.), predpokladaný dátum (čas) ukončenia zotrvania vozidla v pešej zóne: 08.09.2024 (16:00 hod.), celkový počet dní vjazdu alebo zotrvania vozidla v pešej zóne: 1 a
 - Man TGX 26,440 skriňová 26T, ŠPZ: BL 974 MC, kategóriu (subkategóriu) vozidla: N3, najväčšiu prípustnú celkovú hmotnosť: 26 ton, dátum (čas) vjazdu do pešej zóny: 05.09.2024 (17:00 hod.), predpokladaný dátum (čas) ukončenia zotrvania vozidla v pešej zóne: 08.09.2024 (16:00 hod.), celkový počet dní vjazdu alebo zotrvania vozidla v pešej zóne: 2,
 - Prives SAXAS skriňová 12T, ŠPZ: BA 565 YU, najväčšiu prípustnú celkovú hmotnosť: 12 ton, dátum (čas) vjazdu do pešej zóny: 05.09.2024 (17:00 hod.), predpokladaný dátum (čas) ukončenia zotrvania vozidla v pešej zóne: 08.09.2024 (16:00 hod.), celkový počet dní vjazdu alebo zotrvania vozidla v pešej zóne: 2.

s technikou počas doby pobytu a prípravy pre účely vyloženia a naloženia techniky a dekorácií potrebných pre realizáciu predstavenia pri budove NDKE na Hlavnom námestí č. 1 a možnosť ich parkovania na Južnej triede 60 v Košiciach /v areáli dielní a skladov NDKE/; Usporiadateľ upozorňuje Partnera, že podanie žiadosti neznamena automaticky súhlas na vjazd do pešej zóny motorovým vozidlom - povolenie sa vydáva zo strany Mesta Košice písomne,

- **Usporiadateľ** zabezpečí personálne Podujatie zamestnancami NDKE (vrátane personálu obsluhujúceho zvuk, osvetlenie povrazisko a javiskový majster), t. j. zabezpečí súčinnosť technického personálu v mieste konania predstavenia s realizačným tímom Partnera podľa dohody.
 - **Usporiadateľ** zabezpečí služby zabezpečujúce funkčnosť priestoru (t. j. elektrická energia, teplo/klimatizácia, vodné a stočné, odvoz komunálneho odpadu).
 - **Usporiadateľ** zabezpečí požiarnu asistenčnú službu v súlade s internými predpismi NDKE, **ako aj primeraný počet uvádzačiek a šatniarok.**
 - b) **Usporiadateľ** zabezpečí predpredaj a predaj/dostupnosť a distribúciu vstupeniek na predstavenie.
 - c) **Usporiadateľ** sa zaväzuje uskutočniť propagáciu vyššie uvedeného predstavenia.
. V súvislosti s propagáciou dáva Partner bezodplatne súhlas na prípadné vytvorenie (vyhotovenie) krátkeho propagačného šotu.
 - d) **Usporiadateľ** upozorní divákov na dodržanie zákazu zaznamenávania divadelného predstavenia akoukoľvek formou záznamu obrazu a zvuku.
2. **NDKE má právo najmä:**

- a) vyžadovať od Partnera zabezpečenie odohrania dohodnutého Predstavenia na maximálnej umeleckej a profesionálnej úrovni,
- b) na dodržanie ostatných ustanovení tejto Zmluvy zo strany Partnera,
- c) prostredníctvom zodpovedného zamestnanca NDKE (ďalej len „kontaktná osoba“), s ktorým bol Partner oboznámený pri podpise zmluvy (obvykle Vedúci oddelenia divadelnej prevádzky), nepovoliť Partnerovi dohodnuté odohranie predstavenia v prípade, že Partner nebude rešpektovať alebo bude priamo porušovať pokyny vydané asistenčnou požiarnou službou a/alebo nastanú iné skutočnosti na strane Partnera, ktoré priamo ohrozujú zdravie a/alebo život osôb a/alebo majetok NDKE; o nepovolení odohrania predstavenia vyhotoví kontaktná osoba zápis, ktorý podpisuje kontaktná osoba a zástupca Partnera; Partner podpísaním tejto zmluvy berie na vedomie, že nepovolením odohrania predstavenia podľa predchádzajúcej vety mu voči NDKE nevzniká nárok na náhradu akejkoľvek škody, ktorá takto prípadne vznikne (napr. priama škoda, ušlý zisk apod.),
- d) vyhotoviť z predstavenia obrazový, zvukový a/alebo zvukovo-obrazový záznam v maximálnej dĺžke 3 minúty (max. však 15 sekúnd kontinuálneho záberu) a použiť ho na propagačné a archivačné účely; zároveň Partner vyhlasuje, že autorské právo v súvislosti s vyhotovením obrazových, zvukových a/alebo zvukovo-obrazových záznamom NDKE z predstavenia má riadne vysporiadané a NDKE s týmito záznamami môže nakladať bez uplatňovania finančných nárokov voči NDKE zo strany autorov, výkonných umelcov alebo iných nositeľov práv k dielam alebo výkonom, ktoré budú na týchto záznamoch zaznamenané a bez nárokov na zdržanie sa používania týchto záznamov. Za následky nepravdivého vyhlásenia podľa predchádzajúcej vety zodpovedá Partner,

3. Povinnosti Partnera:

- a) **Partner** sa zaväzuje zabezpečiť odohranie predstavenia v dohodnutom termíne a v plnej umeleckej a technickej úrovni, zodpovedajúcej možnostiam vybavenia javiska v mieste konania predstavenia podľa čl. I tejto zmluvy.
- b) **Partner** zabezpečí na vlastné náklady kompletnú výpravu Podujatia (napr. scénu, kostýmy) ako aj jej prepravu na miesto Podujatia a dopravu osôb potrebných na realizáciu Podujatia na miesto Podujatia.
- c) **Partner** informuje NDKE vopred, pred podpísaním tejto Zmluvy o charaktere a podmienkach Podujatia, na ktoré sa priestory poskytujú, najmä o:
 - požiadavkách na používanie pyrotechnických efektov, otvoreného ohňa počas podujatia a iných skutočnostiach, ktoré by mohli mať za následok vznik škody na priestoroch, či vybavení poskytnutých priestorov,
 - predloží NDKE dokument o ošetrovaní kulís používaných v predstavení protipožiarnym náterom,
 - vlastnom technickom vybavení podujatia, ktoré nie je poskytované NDKE,
 - prevedení Podujatia, ktoré musí byť v súlade s požiarno-bezpečnostnými predpismi a predpismi na ochranu zdravia a majetku a zabezpečenie bezpečnosti práce; súlad posudzuje v prvom rade technik požiarna ochrany NDKE a následne dodržiavanie kontroluje asistenčná požiarna hliadka NDKE,
 - Partner vyhlasuje, že bolo pred podpísaním tejto Zmluvy poučené o všetkých podmienkach pre používanie javiskovej techniky a manipulovať s ňou bude iba odborne vyškolený pracovník,
- d) **Partner** zabezpečí stavbu (montáž) a demontáž scény a technickú realizáciu (svietenie, ozvučenie), vrátane personálu.
- e) **Partner** sa zaväzuje dodržiavať zákaz svojvoľného manipulovania s inventárom v objekte Historickej budovy.
- f) **Partner** je povinný dodržať časový harmonogram predstavenia dohodnutý pred uzatvorením tejto Zmluvy.
- g) **Partner** je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť NDKE potrebu tých opráv, ktoré má uskutočniť NDKE, inak zodpovedá za škodu, ktorá NDKE nesplnením tejto povinnosti vznikne.
- h) **Partner** je povinný dodržiavať prísny zákaz fajčenia v celom objekte.
- i) **Partner** je povinný počínať si tak, aby na priestoroch Historickej budovy nevzniklo neprimerané opotrebenie alebo nedošlo k poškodeniam, pričom v prípade vzniku škody je povinný ju bezodkladne nahlásiť NDKE.

- j) **Partner** je povinný dodržiavať prísny zákaz akýchkoľvek zásahov do stavebných častí objektu a do zariadení javiskovej techniky.
- k) **Partner** je povinný niešť v plnom rozsahu zodpovednosť za všetky škody preukázateľne súvisiace s realizáciou predstavenia, ktoré spôsobil Partner (konaním alebo opomenutím).
- l) **Partner** je povinný v prípade poškodenia priestorov NDKE, ktoré vznikli ich neprimeraným užívaním zo strany Partnera; uhradiť faktúru, ktorú vystaví NDKE pre Partnera vo výške vynaložených výdavkov NDKE na odstránenie tohto poškodenia; tým nie je dotknuté právo NDKE vyžadovať ušlý zisk, ktorý vznikol z dôvodu nemožnosti plnohodnotného užívania priestoru, v ktorom škoda vznikla.
- m) **Partner** je povinný niešť v plnom rozsahu zodpovednosť za všetky škody na majetku vnesenom do objektu Historickej budovy, ktoré spôsobil Partner (konaním alebo opomenutím).
- n) **Partner** je povinný, v prípade potreby, požiadať príslušné ochranné autorské spoločnosti o povolenie na použitie autorských diel a/alebo ošetriť autorské práva alebo práva súvisiace s autorským právom v súlade s osobitným predpisom; v prípade, že tak neurobí znáša Partner právne následky svojho konania.
- o) **Partner** je povinný uhradiť všetky finančné záväzky voči dotknutým autorom, výkonným umelcom, príp. ochranným autorským spoločnostiam a vydavateľom, inak zodpovedá za všetky vznesené nároky dotknutých osôb.
- p) **Partner** je povinný rešpektovať v plnej miere pokyny zamestnancov NDKE, ktorí budú zabezpečovať priebeh Podujatia, pričom NDKE osobitne upozorňuje na povinnosť dodržiavania pokynov zamestnancov javiskovej techniky a obsluhy ťahov NDKE.
- q) **Partner** je povinný zabezpečiť prostredníctvom vyškoleného personálu dodržiavanie všeobecne záväzných právnych predpisov a povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy a pokynov NDKE.
- r) **Partner** je povinný udržiavať poriadok, bezpečnosť a čistotu v objektoch.
- s) **Partner** je povinný plniť všetky povinnosti vyplývajúce zo zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch v platnom znení a vyhlášky č. 371/2015 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o odpadoch.
- t) **Partner** je povinný dodržiavať všetky opatrenia na zaistenie ochrany pred požiarom v priestoroch HISTORICKEJ BUDOVY podľa pokynov NDKE a to predovšetkým plán predstavenia a pokyny požiarnej asistenčnej hliadky. Zúčastniť sa školenia o ochrane pred požiarom pre účastníkov podujatia zdržujúcich sa v objektoch NDKE, poznať požiarne poplachové smernice a požiarny evakuačný plán objektu HISTORICKEJ BUDOVY, ako aj plniť povinnosti uvedené v § 12 ods.1 a 3, § 20 a § 24 ods.1 písm. i) a m) vykonávacej vyhlášky MV SR č. 121/2002 Z. z. o požiarnej prevencii v znení neskorších predpisov.
- u) **Partner** privezie vlastné programy (bulletiny), ktoré bude **usporiadateľ** predávať za vopred dohodnutú cenu. Tržba z programov prináleží **Partnerovi** a bude mu odovzdaná **usporiadateľom** v hotovosti po predstavení súčasne s nepredanými programami.
- v) **Partner** poskytne materiály, ktoré budú použité na propagáciu predstavenia.
- w) **Partner** zabezpečí na vlastné náklady ubytovanie, pre všetky osoby, ktoré zabezpečuje.
- x) **Partner** je povinný riadiť sa pokynmi zamestnancov NDKE, ktorí vykonávajú personálno-technické zabezpečenie predstavenia, a to v rozsahu predmetu a účelu tejto Zmluvy, vrátane vstupov do vyhradených priestorov (najmä zvuková a osvetľovacia kabína, nákladný výťah), s výnimkou vstupu osoby poverenej zabezpečením odohrania predstavenia Partnera a poučenej o právach a povinnostiach zo strany NDKE. Manipulovať s technickým zariadením zvukovej a osvetľovacej kabíny môže Partner len prostredníctvom osoby s odbornou spôsobilosťou a pod dozorom zvukára a/alebo osvetľovača, resp. personálu javiskovej techniky určených NDKE. Odbornú spôsobilosť je Partner povinný preukázať, a to na požiadanie NDKE,
- y) **Partner** je povinný manipulovať s nákladným výťahom len v prítomnosti zodpovedného zamestnanca NDKE, ktorý má na túto činnosť oprávnenie.
- z) **Partner** je povinný nemanipulovať s akýmkoľvek technickým zariadením na javisku ako i s akýmkoľvek technickým zariadením v priestoroch, ktoré nie sú určené na odohranie predstavenia.
- aa) **Partner** je povinný zdržiavať sa výhradne v týchto priestoroch (do ostatných priestorov/častí objektu má Partner vstup zakázaný):
 - v šatniach,
 - hygienické zariadenia s teplou a studenou vodou,

- technické priestory, t. j. réžia zvuku - kabína so štandardnou ozvučovacou technikou, réžia osvetlenia - kabína so štandardnou osvetľovacou technikou,
 - nákladný výťah,
 - javisková a hľadisková časť Historickej budovy NDKE,
 - prístupové chodby k vyššie uvedeným priestorom.
- bb) Partner odovzdá NDKE na požiadanie propagačné materiály k Podujatiu, a zároveň prevádza na NDKE právo s týmito materiálmi nakladať výlučne za účelom propagácie Podujatia obvyklým spôsobom. Zároveň Partner vyhlasuje, že autorské právo v súvislosti s propagačnými materiálmi má riadne vysporiadané a NDKE s nimi môže nakladať bez uplatňovania finančných nárokov ich autorov voči NDKE a nárokov na zdržanie sa používania týchto materiálov. Za následky nepravdivého vyhlásenia podľa predchádzajúcej vety zodpovedá Partner.
- cc) Partner nie je oprávnený užívať objekt Historickej budovy inak, ako je dohodnuté v tejto Zmluve a nie je oprávnený tento objekt zaťažovať akýmkoľvek právom tretej osoby.
- dd) Osoby zúčastňujúce sa na Podujatí sú oprávnené užívať priestory Historickej budovy len v rozsahu nutnom pre splnenie účelu tejto Zmluvy a len s vedomím a súhlasom NDKE.
- ee) Partner vyhlasuje, že bola pred podpísaním tejto Zmluvy poučená o všetkých podmienkach (miesto, čas a pod.) ohľadom konzumácie alkoholických nápojov a fajčenia v priestoroch, v ktorých sa odohrá predstavenie a tieto sa zaväzuje dodržiavať.
- ff) Partner bude pred začatím plnenia podľa tejto Zmluvy preškolená bezpečnostným technikom NDKE o platných predpisoch na úseku ochrany pred požiarmi a je povinný oboznámiť s týmto poučením každého, koho sa poučenie podľa pokynov technika týka.
- gg) Partner znáša všetky náklady a zodpovedá za všetky úrazy interných aj externých účinkujúcich umelcov a technického personálu, ktorých zabezpečuje Partner, ako aj za úrazy divákov, ktoré ich činnosťou preukázateľne vzniknú.
- hh) **Partner** poskytne organizátorovi technické podmienky pre realizáciu predstavenia. Kontaktná osoba za organizátora Martin Ondrejka, martin.ondrejka@sdke.sk.
Kontaktná osoba za Partnera Jana Kollárová, jana.kollarova@novascena.sk, za techniku Divadla Nová scéna Karol Jurický, karol.juricky@novascena.sk.
4. **Partner** vyhlasuje, že autorské práva autorov a práva výkonných umelcov má vysporiadané v súlade s príslušnými právnymi predpismi, v rozsahu a spôsobom potrebným pre splnenie predmetu tejto Zmluvy. Za následky, ktoré vzniknú v dôsledku nepravdivosti vyhlásenia podľa predchádzajúcej vety zodpovedá Partner.

IV.

Trvanie zmluvy

1. Zmluvný vzťah založený touto Zmluvou sa končí:
 - a) uplynutím doby, na ktorú bola Zmluva dojednaná,
 - b) písomnou dohodou Zmluvných strán,
 - c) odstúpením od tejto Zmluvy jednou zo Zmluvných strán.
2. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú odo dňa podpisania oboma Zmluvnými stranami do vysporiadania záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy.
3. Dohodou Zmluvných strán je možné ukončiť tento zmluvný vzťah kedykoľvek, pričom pre platnosť dohody sa vyžaduje dodržanie písomnej formy. V dohode Zmluvné strany uvedú aj spôsob vyrovnania prípadných záväzkov a pohľadávok, ktoré vznikli v čase do ukončenia tejto Zmluvy dohodou.
4. V prípade zrušenia predstavenia z dôvodov tzv. vyššej moci (napr. prírodná katastrofa, pandémia, náhle ochorenie člena súboru, pokiaľ zaňho nemožno urobiť zások na primeranej úrovni), za ktoré žiadna zo Zmluvných strán nezodpovedá, neposkytujú si Zmluvné strany žiadnu náhradu. Obe Zmluvné strany budú mať v takomto prípade právo odstúpiť od tejto Zmluvy a každá Zmluvná strana poniesie vlastné náklady.
5. V prípade odstúpenia od tejto Zmluvy pre neuskutočnenie predstavenia z iných príčin (t. j. okrem prípadov vis maior) jednou zo Zmluvných strán, odstupujúca Zmluvná strana uhradí druhej Zmluvnej strane všetky preukázateľné účelne vynaložené náklady.

V.

Ustanovenie o vzájomnej výmene predstavení

1. Partner a Usporiadateľ sa zaväzujú vzájomne dodržať v sezóne 2024/2025 rovnaký počet vymenených predstavení.
2. Partner splní svoj záväzok voči Usporiadateľovi uvedením predstavenia podľa článku I ods. 1 tejto Zmluvy.
3. Pozývajúci sa zaväzuje realizovať hostovanie v Divadle Nová scéna za rovnakých, resp. porovnateľných podmienok, aké sú ustanovené touto zmluvou (najmä pokiaľ ide o záväzok ponechať tržbu tej Zmluvnej strane, v ktorej priestoroch sa realizuje predstavenie).

VI.

Záverečné ustanovenia

1. Zmeny a doplnenia jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy je možné vykonať len formou písomného dodatku odsúhlaseného podpisom oboma Zmluvnými stranami.
2. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia podľa osobitných právnych predpisov. Zmluvné strany berú na vedomie, že táto zmluva je § 47a zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a v spojení so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, povinne zverejňovanou zmluvou.
3. Na právne vzťahy touto Zmluvou neupravené sa vzťahujú ustanovenia právneho poriadku Slovenskej republiky.
4. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo Zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto Zmluvy a na znak súhlasu s jej znením ju podpísali.

V Bratislave dňa 3.9. 2024

V Bratislave dňa 3.9. 2024

.....
Mgr. Ingrid Fašiangová
generálna riaditeľka

.....
Mgr. art. Andrej Šoth, ArtD.
generálny riaditeľ